

APRIL | 2025

Hamilton Local Schools Grades 9-12



MONDAY

TUESDAY

WEDNESDAY

THURSDAY

FRIDAY

31	1 Chicken Tenders Steamed Carrots Celery Sticks Fruit (2) Cookie Milk	2 Taco Salad Tortilla Chips Refried Beans Mini Tomatoes Fruit (2) Milk	3 Colby Cheese Omelet Pancakes Hash Browns Green Pepper Strips Fruit (2) Milk	4 Bosco Sticks Marinara Mixed Vegetables Sliced Cucumbers Fruit (2) Milk
7 Pizza Steamed Broccoli Sliced Cucumbers Fruit (2) Cookie Milk	8 Chicken Nuggets Hot Roll Steamed Corn Celery Sticks Fruit (2) Milk	9 Chicken Sandwich Green Beans Baby Carrots Fruit (2) Milk	10 Hamburgers French Fries Dill Pickles Fruit (2) Milk	11 Cheese Quesadilla Refried Beans Mini Tomatoes Fruit (2) Cookie Milk
14 Pizza California Blend Sliced Cucumbers Fruit (2) Milk	15 Chicken Sandwich Steamed Corn Celery Sticks Fruit (2) Sun Chips Milk	16 Macaroni & Cheese Soft Pretzel Green Beans Green Pepper Strips Fruit (2) Cookie Milk	17 Italian Calzone Steamed Broccoli Baby Carrots Fruit (2) Milk	18 NO SCHOOL HAPPY EASTER
21 Pizza Green Beans Baby Carrots Fruit (2) Pudding Cup Milk	22 Chicken Nuggets Corn Bread Steamed Carrots Sliced Cucumbers Fruit (2) Milk	23 Rotini Garlic Toast Romaine & Spinach Salad Mini Tomatoes Fruit (2) Milk	24 Chicken Sandwich Baked Beans Green Pepper Strips Fruit (2) Milk	25 Three Cheese Calzone Marinara Steamed Corn Cauliflower Bites Fruit (2) Cookie Milk
28 Pizza Tossed Salad Sliced Cucumbers Fruit (2) Sun Chips Milk	29 Popcorn Chicken Hot Roll Steamed Corn Celery Sticks Fruit (2) Milk	30 Hot Dog / Coney Baked Beans Coleslaw Fruit (2) Milk	1 Hamburgers Sweet Potatoes Fries Pickles Fruit (2) Milk	2 Bosco Sticks Marinara Steamed Broccoli Mini Tomatoes Fruit (2) Ice Cream Milk

News

**Breakfast and Lunch
Offered Daily at No Cost**

**A Complete Lunch
Consists of Five Foods
Components
Grains (Parts of Entrée)
Protein (Part of Entrée)
Vegetables, Fruit and Milk**

**Students Must Take
Three of Five Foods**

**Components and One
Must be a Fruit or
Vegetable**

**Additional Entrees
Selections are Available
Daily Entrees
PB & J Sandwiches
Specialty Salads**

**This Institution is an Equal
Opportunity Provider**

**Menu is Subject to
Change**

APRIL | 2025

Escuelas Locales de Hamilton Grados 9-12



Spanish

MONDAY

TUESDAY

WEDNESDAY

THURSDAY

FRIDAY

31	1 Filetes de pollo Zanahorias al vapor Palitos de apio Fruta (2) Galleta Leche	2 Ensalada de tacos Chips de Tortilla Frijoles refritos Mini Tomates Fruta (2) Leche	3 Tortilla de queso Colby Panqueques Papas fritas tiras de pimiento verde Fruta (2) Leche	4 Palos Bosco Marinara Verduras mixtas Pepinos en rodajas Fruta (2) Leche
7 Pizza Brócoli al vapor Pepinos en rodajas Fruta (2) Galleta Leche	8 Nuggets de pollo Rollo caliente Maíz al vapor Palitos de apio Fruta (2) Leche	9 Sándwich de pollo Judías verdes Zanahorias baby Fruta (2) Leche	10 Hamburguesas Papas fritas Pepinillos encurtidos Fruta (2) Leche	11 Quesadilla de queso Frijoles refritos Mini Tomates Fruta (2) Galleta Leche
14 Pizza Mezcla de California Pepinos en rodajas Fruta (2) Leche	15 Sándwich de pollo Maíz al vapor Palitos de apio Fruta (2) Chips de sol Leche	16 Macarrones con queso Pretzel suave Judías verdes tiras de pimiento verde Fruta (2) Galleta Leche	17 Calzone italiano Brócoli al vapor Zanahorias baby Fruta (2) Leche	18 NO ESCUELA FELIZ PASCUA
21 Pizza Judías verdes Zanahorias baby Fruta (2) Taza de pudín Leche	22 Nuggets de pollo Pan de maíz Zanahorias al vapor Pepinos en rodajas Fruta (2) Leche	23 Rotini Tostada de ajo Ensalada de lechuga romana y espinacas Mini Tomates Fruta (2) Leche	24 Sándwich de pollo Frijoles horneados tiras de pimiento verde Fruta (2) Leche	25 Calzone de Tres Quesos Marinara Maíz al vapor Picaduras de coliflor Fruta (2) Galleta Leche
28 Pizza Ensalada mixta Pepinos en rodajas Fruta (2) Chips de sol Leche	29 Pollo con palomitas de maíz Rollo caliente Maíz al vapor Palitos de apio Fruta (2) Leche	30 Perrito caliente / Coney Frijoles horneados Ensalada de repollo Fruta (2) Leche	1 Hamburguesas Batatas fritas Pickles Fruta (2) Leche	2 Palos Bosco Marinara Brócoli al vapor Mini Tomates Fruta (2) Helado Leche

Noticia

Desayuno y Almuerzo
Se ofrece todos los días
sin costo

Un almuerzo completo
Consta de cinco alimentos

Componentes
Granos (partes de plato
principal)
Proteína (parte del plato
principal)

Verduras, frutas y leche

Los estudiantes deben
tomar
Tres de cinco alimentos

Componentes y uno
Debe ser una fruta o
verdura

Entrantes adicionales
Las selecciones están
disponibles

Entrantes diarios
Sándwiches PB & J
Ensaladas especiales

Esta Institución es un
Igual
Proveedor de
oportunidades

El menú está sujeto a
Cambio

APRIL | 2025



Écoles locales de Hamilton de la 9e à la 12e année

French

MONDAY

TUESDAY

WEDNESDAY

THURSDAY

FRIDAY

31	1 Filets de poulet Carottes cuites à la vapeur Bâtonnets de céleri Fruits (2) Biscuit Lait	2 Salade de tacos Croustilles tortilla Haricots frits Mini tomates Fruits (2) Lait	3 Omelette au fromage Colby Crêpes Pommes de terre rissolées Lanières de poivron vert Fruits (2) Lait	4 Bâtonnets Bosco Marinara Mélange de légumes Concombres tranchés Fruits (2) Lait
7 Pizza Brocoli cuit à la vapeur Concombres tranchés Fruits (2) Biscuit Lait	8 Nuggets de poulet Rouleau chaud Maïs cuit à la vapeur Bâtonnets de céleri Fruits (2) Lait	9 Sandwich au poulet Haricots verts Carottes miniatures Fruits (2) Lait	10 Hamburgers Frites Cornichons à l'aneth Fruits (2) Lait	11 Quesadilla au fromage Haricots frits Mini tomates Fruits (2) Biscuit Lait
14 Pizza Mélange californien Concombres tranchés Fruits (2) Lait	15 Sandwich au poulet Maïs cuit à la vapeur Bâtonnets de céleri Fruits (2) Chips solaires Lait	16 Macaroni au fromage Bretzel moelleux Haricots verts Lanières de poivron vert Fruits (2) Biscuit Lait	17 Calzone italienne Brocoli cuit à la vapeur Carottes miniatures Fruits (2) Lait	18 PAS D'ÉCOLE CONTENT PÂQUES
21 Pizza Haricots verts Carottes miniatures Fruits (2) Coupe à pudding Lait	22 Nuggets de poulet Pain de maïs Carottes cuites à la vapeur Concombres tranchés Fruits (2) Lait	23 Rotini Toast à l'ail Salade romaine et épinards Mini tomates Fruits (2) Lait	24 Sandwich au poulet Haricots Lanières de poivron vert Fruits (2) Lait	25 Calzone aux trois fromages Marinara Maïs cuit à la vapeur Bouchées de chou-fleur Fruits (2) Biscuit Lait
28 Pizza Salade mélangée Concombres tranchés Fruits (2) Chips solaires Lait	29 Poulet popcorn Rouleau chaud Maïs cuit à la vapeur Bâtonnets de céleri Fruits (2) Lait	30 Hot-dog / Coney Haricots Chou Fruits (2) Lait	1 Hamburgers Frites de patates douces Pickles Fruits (2) Lait	2 Bâtonnets Bosco Marinara Brocoli cuit à la vapeur Mini tomates Fruits (2) Glace Lait

Nouvelles

Petit-déjeuner et déjeuner
Offert tous les jours sans frais

Un déjeuner complet
Se compose de cinq aliments

Composants
Grains (Parts of Entrée)
Protéines (partie de l'entrée)

Légumes, fruits et lait

Les étudiants doivent suivre

Trois des cinq aliments

Composants et un
Doit être un fruit ou un légume

Entrées supplémentaires

Des sélections sont disponibles

Entrées du jour

Sandwichs PB & J

Salades de spécialité

Cette institution est un Fournisseur d'opportunités

Le menu est soumis à Changement

APRIL | 2025

Lekòl Lokal Hamilton Klas 9yèm-12yèm



Haitian Creole

MONDAY

TUESDAY

WEDNESDAY

THURSDAY

FRIDAY

31	1 grip poul Kawòt vapè Baskètbòl Fwi (2) bonbon Lèt	2 Tako Salad Baskile Tortilla Pwa refrijere Mini Tomatoes Fwi (2) Lèt	3 Colby Cheese Omelet Pankakes Hash mawon Bann vèt Fwi (2) Lèt	4 bwat pontye Marinara Legim melanje Konkonm tranch Fwi (2) Lèt
7 pizta Vapè bwokoli Konkonm tranch Fwi (2) bonbon Lèt	8 poul nuggets Woulo cho Vapè mayi Baskètbòl Fwi (2) Lèt	9 poul sandwich Pwa vèt Kawòt ti bebe Fwi (2) Lèt	10 anbègè French Fries Pikliz Fwi (2) Lèt	11 Cheese Quesadilla Pwa refrijere Mini Tomatoes Fwi (2) bonbon Lèt
14 pizta Kalifòni melanje Konkonm tranch Fwi (2) Lèt	15 poul sandwich Vapè mayi Baskètbòl Fwi (2) Solèy Chips Lèt	16 Macaroni - Fwomaj Mou Pretzel Pwa vèt Bann vèt Fwi (2) bonbon Lèt	17 italyen kalòn Vapè bwokoli Kawòt ti bebe Fwi (2) Lèt	18 PA GEN LEKÒL KONTAN PAK
21 pizta Pwa vèt Kawòt ti bebe Fwi (2) Pudding Cup Lèt	22 poul nuggets Mayi mayi Kawòt vapè Konkonm tranch Fwi (2) Lèt	23 Rotini Lay ton griye Romaine & vire Salad Mini Tomatoes Fwi (2) Lèt	24 poul sandwich Pwa kwit nan fou Bann vèt Fwi (2) Lèt	25 Twa Fwomaj Kalm Marinara Vapè mayi Kavalye Mòde Fwi (2) bonbon Lèt
28 pizta lanse Salad Konkonm tranch Fwi (2) Solèy Chips Lèt	29 Pòpkòn poul Woulo cho Vapè mayi Baskètbòl Fwi (2) Lèt	30 Cho chen / Kòn Pwa kwit nan fou Coleslaw Fwi (2) Lèt	1 anbègè Dous Pòm detè Fries pikliz Fwi (2) Lèt	2 bwat pontye Marinara Vapè bwokoli Mini Tomatoes Fwi (2) Krèm glase Lèt

Nouvèl

Dejene ak manje midi
Ofri chak jou nan Pa gen pri

Yon manje midi konplè
Konsiste de senk manje eleman
Grenn (Pati nan Entrée)
Pwoteyin (Pati nan Entrée)
Legim, fwi ak lèt

Elèv yo dwe Pran
Twa nan senk manje

Konpozisyon ak youn
Dwe yon fwi oswa legim

Lòt antre
Seleksyon yo disponib
Antre chak jou
PB & J Sandwichs
Salad espesyal

Enstitisyon sa a se yon
egal-ego
Founisè opòtinite

Meni se sijè a
Chanje

APRIL | 2025

Shule za Mitaa za Hamilton 9-12



Swahili

MONDAY

TUESDAY

WEDNESDAY

THURSDAY

FRIDAY

31	1 Zabuni ya Kuku Karoti zilizopikwa Vibandiko vya Celery Matunda (2) Kidakuzi Maziwa	2 Saladi ya Taco Tortilla Chips Maharagwe ya kukaanga Nyanya ndogo Matunda (2) Maziwa	3 Colby Cheese Omelet Pancakes Hash Browns Mikanda ya Pepper ya Kijani Matunda (2) Maziwa	4 Vibandiko vya Bosco Marinara Mboga zilizochanganywa Matango yaliyokatwa Matunda (2) Maziwa
7 Pizza Steamed Broccoli Matango yaliyokatwa Matunda (2) Kidakuzi Maziwa	8 Nuggets ya Kuku Roll ya Moto Mahindi ya Mvuke Vibandiko vya Celery Matunda (2) Maziwa	9 Sandwich ya Kuku Maharagwe ya kijani Karoti ya mtoto Matunda (2) Maziwa	10 Hamburgers Fries ya Kifaransa Vipeperushi vya Dill Matunda (2) Maziwa	11 Cheese Quesadilla Maharagwe ya kukaanga Nyanya ndogo Matunda (2) Kidakuzi Maziwa
14 Pizza California Blend Matango yaliyokatwa Matunda (2) Maziwa	15 Sandwich ya Kuku Mahindi ya Mvuke Vibandiko vya Celery Matunda (2) Chips ya jua Maziwa	16 Macaroni & Cheese Pretzel laini Maharagwe ya kijani Mikanda ya Pepper ya Kijani Matunda (2) Kidakuzi Maziwa	17 Calzone ya Italia Steamed Broccoli Karoti ya mtoto Matunda (2) Maziwa	18 HAKUNA SHULE FURAHA PASAKA
21 Pizza Maharagwe ya kijani Karoti ya mtoto Matunda (2) Kombe la Kuku Maziwa	22 Nuggets ya Kuku Mkate wa Mahindi Karoti zilizopikwa Matango yaliyokatwa Matunda (2) Maziwa	23 Rotini Toast ya vitunguu Saladi ya Romaine & Spinach Nyanya ndogo Matunda (2) Maziwa	24 Sandwich ya Kuku Maharagwe ya Baked Mikanda ya Pepper ya Kijani Matunda (2) Maziwa	25 Calzone ya Cheese tatu Marinara Mahindi ya Mvuke Cauliflower Bites Matunda (2) Kidakuzi Maziwa
28 Pizza Saladi ya Kutupwa Matango yaliyokatwa Matunda (2) Chips ya jua Maziwa	29 Kuku wa Popcorn Roll ya Moto Mahindi ya Mvuke Vibandiko vya Celery Matunda (2) Maziwa	30 Mbwa wa Moto / Coney Maharagwe ya Baked Sheria ya Coleslaw Matunda (2) Maziwa	1 Hamburgers Fries ya Viazi vya Sweet Pickles Matunda (2) Maziwa	2 Vibandiko vya Bosco Marinara Steamed Broccoli Nyanya ndogo Matunda (2) Aisikrimu Maziwa

Habari

Kiamsha kinywa na chakula cha mchana
Hutolewa kila siku bila gharama

Chakula cha mchana

kamili

Vyakula vitano

Vijenzi

Nafaka (sehemu ya Entrée)

Protini (sehemu ya Entrée)

Mboga, Matunda na Maziwa

Wanafunzi wanapaswa

kuchukua

Vyakula vitatu kati ya vitano

Vipengele na Moja

Lazima uwe na matunda

au mboga

Entrees ya ziada

Uchaguzi unapatikana

Entrees ya kila siku

PB & J Sandwiches

Saladi maalum

Taasisi hii ni sawa

Mtoa fursa

Menyu ni chini ya

Badilisha